

## WSPÓLNE PROJEKTY W ROKU SZKOLNYM 2005/2006

- 1) Projekt teatralny składał się z dwóch etapów, a jego głównym celem było przygotowanie polskiej i brytyjskiej młodzieży do wspólnych występów teatralnych w Polsce i Wielkiej Brytanii. Na początku polscy i brytyjscy organizatorzy zarejestrowali projekt w Radzie Europy jako imprezę z okazji 26 września 2005 roku (Europejski Dzień Języków) następnie rozpoczęto przygotowania, które zaowocowały przyjazdem wieloosobowej ekipy teatralnej z Wielkiej Brytanii w dniach 10-17.02.2006 roku.

### *„POLSKO - ANIELSKI PROJEKT TEATRALNY”*

*Program pobytu grupy angielskiej w dniach  
10 lutego 2006 – 17 lutego 2006*

**Opiekunowie projektu:** mgr Ireneusz Maj  
mgr Beata Kouhan

**Uczestnicy projektu:** Ewelina Brychcy, Łukasz Cwojdzkiński, Maciej Korycki, Sandra Kowalska, Paulina Maćków, Renata Martonis, Eliza Milczarek, Katarzyna Myślicka, Marta Płóciennik, Dagmara Ptak, Małgorzata Sitkiewicz, Marta Smółka, Maja Sobolewska, Paulina Spiralska, Katarzyna Tomys, Dominika Walas

- 1) **10.02/piątek:** - 16.35 przylot grupy na lotnisko w Poznaniu  
- przyjazd pod LO Sulechów, odbiór gości, zakwaterowanie
- 2) **11.02/ sobota:** - zwiedzanie Kościoła przy WSD w Paradyżu **godzina 10.00**  
- impreza plenerowa w Lubrzy + zwiedzanie bunkra z przewodnikiem  
**Impreza plenerowa w Lubrzy -12.00**
- 3) **12.02/niedziela:** zwiedzanie skansenu w Ochli + warsztaty robienie pisanek **11.00 – ok. 15.00**
- 4) **13.02/poniedziałek:** - godziny przedpołudniowe: próba w auli LO Sulechów **11-ok.13.00**  
- godziny popołudniowe: indywidualne wyjazdy do Zielonej Góry
- 5) **14.02/ wtorek:** - godziny przedpołudniowe: próba w auli LO Sulechów **11.00- ok. 13.00**  
- godziny popołudniowe: spotkania młodzieży - pod opieką rodziców  
( konieczność poinformowania opiekunów projektu o miejscu spotkania i godzinie)
- 6) **15.02/ środa:** - godziny przedpołudniowe: próba w auli LO Sulechów **11.00- ok. 13.00**  
- indywidualne zajęcia z rodzinami goszczącymi
- 7) **16. 02/ czwartek:** - godziny przedpołudniowe: generalna próba kostiumowa w auli LO Sulechów **11.00- ok. 13.00**  
- godz. 18.00 przedstawienie **zbiórka zespołu. 16.00**
- 8) **17.02/ piątek:** - pożegnanie i wykwaterowanie **wyjazd 9.30**  
- zwiedzenie Muzeum Parowozów w Wolsztynie + przejazd pociągiem do Rakoniewic **ok. 11.00, odjazd pociągu do Rakoniewic 11.36**  
- przejazd do Poznania  
- godzina 15.00 odprawa na lotnisku w Poznaniu  
- odlot samolotu: 17.05

**UWAGA!** W razie indywidualnych planów na dany dzień, prosimy poinformować o nich opiekunów projektu z co najmniej jednodniowym wyprzedzeniem

Wspólne próby, atrakcje turystyczne oraz wspólny występ przyczynił się do tego, iż polska młodzież miała okazję rozwinięcia swoich umiejętności w komunikacji w języku angielskim oraz umiejętności pracy w zespole. Młodzież brytyjska zaś miała okazję zapoznać się z dorobkiem literatury polskiej oraz zakosztować polskiej gościnności. 16.02.2006 w ogólnokrajowym wydaniu Teleexpressu pokazano migawki ze wspólnych prób. Przedstawienie okazało się wielkim sukcesem wśród lokalnej społeczności i Aula Liceum zapelniła się mieszkańcami miasta. Przedstawienie odbyło się również dzięki współpracy z Sulechowskim Domem Kultury i Teatrem Lubuskim im. L. Kruczkowskiego. Poniżej program przedstawienia:

## LO SULECHÓW

### THE SIXTH FORM COLLEGE FARNBOROUGH



Polsko-angielska adaptacja  
„Dziadów cz.2” Adama Mickiewicza

16 luty 2006,  
Aula Liceum Ogólnokształcącego  
w Sulechowie,

godzina 18.00

#### Reżyseria:

Ireneusz Maj  
Matthew Sheppard  
Beata Kouhan  
Rebecca Lewis

#### Współpraca:

Sulechowski Ośrodek Kultury  
i Sportu im. Fryderyka Chopina

#### Honorowi patroni projektu:

Mgr Małgorzata Maj  
Dr John Guy

**Obsada:** Ewelina Brychcy, Dominique Barretto, Łukasz Cwojdziański, David Phelan, Maciej Korycki, Matt Cuzner, Sandra Kowalska, Emma Hayward, Paulina Maćków, Laura Thomas, Renata Martonis, Eliza Milczarek, Jane Kearney, Katarzyna Myślicka, Hannah Roberts, Marta Płóciennik, Kerrise

Stewart, Dagmara Ptak, Heidi Mellish, Małgorzata Sitkiewicz, Millie Schurch, Marta Smółka, Charlotte Alexander-Marsh, Maja Sobolewska, Paulina Spiralska, Phil Chuter, Katarzyna Tomys, Harriet Mumford, Dominika Walas, Catherine Trowell

*Szczególne podziękowania dla:*  
Mgr Beaty Leśniak, rodziców uczestników projektu, a także dla Teatru Lubuskiego im. Leona Kruczkowskiego

**„NIC WIELKIEGO NIGDY NIE OSIĄGNIĘTO BEZ ENTUZJAZMU.”**

Ralf Waldo Emerson

**Miejsce Akcji:** cmentarna kaplica nocą 1 listopada

**Główne postaci sztuki:** Guślarz, Dusze zmarłych: Józio, Różia, Pasterka Zosia, Zły Pan; Chór Wieśniaków

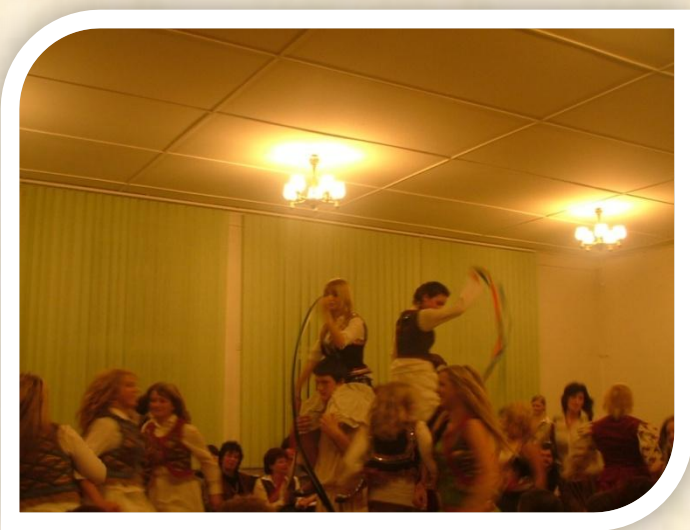
Guślarz przywołuje duchy, aby ulżyć ich doli i pomóc im osiągnąć niebo. Józio i Różia potrzebują ziarenka gorczycy, Zły Pan chciałby się posilić a Zosia chciałaby zatańczyć.. Historia, pieśń i tańce z Wielkiej Brytanii i Polski zostają wplecione w główne wątki sztuki...

W roku 2004 udało nam się nawiązać partnerską współpracę z *The Sixth Form College* w Farnborough, (Wielka Brytania). Jest to jedna z najlepszych szkół średnich w Wielkiej Brytanii przygotowująca młodzież do podjęcia kariery zawodowej lub kontynuowania nauki na studiach wyższych. Jest to placówka państwowa

a miejscowość Farnborough leży nieopodal Londynu.

Liceum Ogólnokształcące w Sulechowie powstało 24 sierpnia 1954 roku. Nasze Liceum jest pięknie położone. Stoi niedaleko centrum miasta, a jednocześnie znajduje się na uboczu, wśród zieleni, tuż przy Stadionie Miejskim. Wiosną i latem cała tonie w zieleni. Szkoła ma dobre warunki: dużo sal lekcyjnych, bibliotekę, dużą salę gimnastyczną i pracownię komputerowe z dostępem do Internetu.

Następny etap projektu odbył się w Wielkiej Brytanii w dniach 02-08.07.2006r. Wieloosobowa grupa polskich uczniów wraz z opiekunami przebywała w Wielkiej Brytanii przygotowując wspólny spektakl, uczestnicząc w życiu kulturalnym szkoły i zwiedzając okolice. Polska młodzież była pod wrażeniem nowoczesnego wyposażenia szkoły oraz ponownie miała okazję ćwiczyć umiejętności komunikacyjne w języku angielskim i zaznajamiać się z rodzimą kulturą.



2) Konkurs „English Spelling/”Angielska Ortografia,” był kolejną częścią autorskiej serii pt. „Konkursy, które Uczą.” Cele ogólne i szczegółowe zostały opracowane przez polską i brytyjską koordynatorki konkursu i stanowiły: uświadomienie uczniom ważności ortografii w języku angielskim; wymiana pomysłów i doświadczeń pomiędzy polską a brytyjską społecznością w celu przygotowania najbardziej aktualnej i efektywnej wersji konkursu; nadanie konkursowi zasięgu międzynarodowego; zachęcanie uczniów do korzystania z transkrypcji fonetycznej w słowniku; ćwiczenie umiejętności słuchania z wykorzystaniem dyktanda; wzbogacenie słownictwa uczniów o nowe wyrażenia; zachęcanie uczniów do zwracania większej uwagi na poprawną wymowę; używanie testowanego słownictwa w naturalnych sytuacjach; zachęcanie uczniów do samokształcenia; rozszerzenie zasobu ich wiedzy poza program nauczania; przygotowanie uczniów do współpracy międzynarodowej w dziedzinie edukacji. Konkurs rozgrywał się od 30.03.2006r. do 26.04.2006r. i składał się z trzech etapów pisemnych, do których listę 150 najtrudniejszych słów przygotowała strona brytyjska . Również i ten konkurs był zarejestrowany w Radzie Europy. Młodzież z Liceum licznie wzięła w nim udział a wspaniałe nagrody zostały ufundowane przez: *Firmę Oxford University Press, Firmę Egis, Ambasadę Amerykańską w Warszawie, Ambasadę Brytyjską w Warszawie, Konsulat Brytyjski w Warszawie, Ministerstwo Edukacji Narodowej i Sportu.*



3) II Test Stypendialny „Farnborough 2006”: Zmagania uczniów z całej szkoły miały miejsce w marcu i kwietniu 2006 i ponownie dwójka najlepszych uczniów wyjechała na stypendium do Wielkiej Brytanii (17.06-08.07.2006), gdzie uczęszczała na zajęcia wspólnie z uczniami brytyjskimi, uczestniczyła w życiu kulturalnym szkoły, zwiedzała ciekawe miejsca i poznawała kulturę życia zwykłych Brytyjczyków mieszkając u rodzin. Po przyjeździe uczniowie podzielili się wspaniałymi wrażeniami i zachęcali kolegów do intensywnej pracy nad językiem angielskim i uczestnictwem w konkursach w przyszłym roku szkolnym.

